

i FLETËUDHËZUES I PAKETIMIT:
Informacion për pacientin

BETADYNE

Tretësiirë për përdorim lokal –
100 mg / ml
(Povidonjod)

Lexojeni me kujdes këtë fletëudhëzues përpara se të filloni përdorimin e barit.

- Ruajeni këtë fletëudhëzues. Mund të keni nevojë ta lexoni përsëri.
- Në qoftë se keni pyetje të mëtejshme, pyesni mjekun ose farmacistin tuaj.
- Ky bar është përshkruar për ju. Mos e jepni tek persona të tjerë. Mund t'i dëmtojë ata edhe pse mund të kenë të njëjtat simptoma si ju.
- Në qoftë se ndonjë prej efektëve anësore keqësohet ose në qoftë se vëreni ndonjë efekt tjetër anësor që nuk përmendet në këtë fletëudhëzues, ju lutemi të njoftoni mjekun ose farmacistin tuaj.

Në këtë fletëudhëzues:

- Çfarë është Betadyne dhe përse përdoret
- Përpara se të përdorni Betadyne
- Si ta përdorni Betadyne
- Efekte anësore të mundshme
- Si ta ruani Betadyne
- Informacion i mëtejshëm

1. ÇFARË ËSHTË BETADYNE DHE PËRSE PËRDORET

Betadyne përmban si lëndë aktive povidonjod. Povidonjodi është një kompleks i jodit me povidonin (polivinilpirrolidon), kurse povidoni është polimer sintetik hidrofil që luan rolin e bartësit të jodit. Ky polimer nuk ushtron veprim antibakteror, por ka afri të lartë për membranën qelizore, kurse në trajtë kompleksi me jodin, pra në trajtë të povidonjodit, çliron jod të lirë drejtpërdrejt në sipërfaqen e qelizës bakterore. Çlirimi i jodit nga kompleksi povidonjod në membranën bakterore ka rëndësi thelbësore për veprimin e jodit. Në prani të jodit të lirë grupet sulfhidrile, peptidet, proteinat, hormonet, enzimat, lipidet dhe citozina bëhen të loduara apo halogjenuara dhe të oksiduara, çka sjell çaktivizimin e molekulave të domosdoshme për përtëritjen e organizmit. Povidonjodi që ndodhet në tretësiirën 10%, deri në njëfarë mase e ruan veprimtarinë edhe në praninë e lëndëve organike, gjakut, qelbit, serumit dhe të yndyrës. Veprimi i povidonjodit është mjaft i shpejtë pas përdorimit të tretësiirës dhe zgjat më shumë sesa tretësira e zakonshme alkoolike e jodit. Pas përdorimit të tretësiirës së povidonjodit lëkura merr ngjyrë të murrme, ngjyrë që mund të lahet me lehtësi me ujë.

Betadyne indikohet në:

- përgatitjen e lëkurës dhe të mukozave (përfshirë edhe vaginën) për ndërhyrje kirurgjike dhe injeksione;
- dezinfektimin e plagëve;
- mjekimin e shpejtë të gërvishtjeve, laceracioneve,

djegieve (përfshirë edhe djegiet e gradës së dytë e të tretë);

- përdorimin lokal në kandidozë, trikomoniazë e vaginit jospesifik;
- përdorimin edhe për mjekimin e kandidozës së gojës.

2. PËRPARA SE TË PËRDORNI BETADYNE

Mos përdorni Betadyne në qoftë se:

- keni mbindjeshmëri të njohur ndaj jodit, ndonëse personat e ndjeshëm normalisht nuk reagojnë ndaj povidonjodit;
- keni sëmundje të gjendrës tiroide;
- jeni duke ndjekur një terapi me litium;
- vuani nga sëmundja Duhring (dermatit herpetiform);
- do të kryeni apo sapo keni kryer një trajtim me jod radioaktiv.

Betadyne nuk duhet përdorur në fëmijët më të vegjël se 6 muaj.

Tregoni kujdes të veçantë me Betadyne:

- në rastet e lëkurës së dëmtuar;
- kur keni çrregullime të funksionit të tiroides;
- kur keni dëmtime të funksionit të veshkave;
- kur përdorimi i tretësiirës së povidonjodit është i shpeshtë dhe afatgjatë, sepse mund të ndodhë një përthithje e theksuar e jodit, kështu që në serum mund të gjendet një sasi e konsiderueshme jodi, si dhe jodi të lidhur me proteinat plazmatike; kryerja e testeve të funksionit të tiroides mund të këshillohet veçanërisht tek fëmijët dhe personat me çrregullime të funksionit të tiroides;
- kur konceptimi është i dëshirueshëm sepse povidonjodi është spermicid.

Marrja e barnave të tjera

Trajtimi i njëkohshëm me barna të tjera mund të ndikojë ose të ndikohet nga Betadyne. Ju lutemi të kontaktoni me mjekun ose farmacistin tuaj në qoftë se jeni duke marrë / përdorur ose keni marrë / përdorur kohët e fundit barna të tjera, përfshirë ato të marra pa recetë. Mos harroni të informoni mjekun tuaj për trajtimin me Betadyne në qoftë se ju jepet ndonjë bar tjetër gjatë trajtimit. Është veçanërisht e rëndësishme që mjeku juaj të jetë në dijeni të faktit që ju jeni duke u trajtuar me barna të tjera:

- përdorimi në të njëjtën kohë me litium mund të shfaqë efekte shitesë të hipotiroidizmit;
- përdorimi në të njëjtën kohë edhe i sulfadiazinës argjendike ose i klorheksidinës mund të shkaktojë çaktivizim;
- jodi i përthithur përmes lëkurës së padëmtuar ose të dëmtuar si edhe përmes mukozave mund të interferojë në provat për funksionin e gjendrës tiroide;
- nuk rekomandohet përdorimi në të njëjtën kohë i povidonjodit dhe i tretësiirave dezinfektuese që përmbajnë kripëra të mërkurit, peroksid hidrogjeni, tauroldinë ose alkale.

Shtatzënia

Kërkoni këshillën e farmacistit ose të mjekut përpara se të përdorni këtë bar në periudhën e shtatzënisë sepse nuk rekomandohet përdorimi.

Ushqyerja me gj

Kërkoni këshillën e farmacistit ose të mjekut përpara se të përdorni këtë bar në periudhën e ushqyerjes së fëmijëve me gj sepse nuk rekomandohet përdorimi.

3. SI TA PËRDORNI BETADYNE

Pjesët e sëmura të lëkurës lyhen tri herë në ditë me tretësiirë ose tretësira përdoret edhe në trajtë kompresash në plagë.

Në qoftë se do përdoret në indikime të tjera, tretësira duhet holluar paraprakisht.

Në qoftë se keni përdorur më shumë Betadyne

Në qoftë se keni përdorur më shumë Betadyne se sasia që duhet të përdornit, ose në qoftë se fëmijët e kanë marrë gabimisht këtë bar, ju lutemi të kontaktoni me mjekun tuaj, spitalin, ose të telefononi urgjencën për të marrë një mendim për rrezikun dhe këshillë për veprimet që duhet të ndërmerren.

Në qoftë se harroni të përdorni Betadyne

Në qoftë se harroni një dozë (ose më shumë dozë), përdorni dozën në vazhdim kur të jetë koha për përdorimin e zakonshëm të saj. Mos përdorni një dozë të dyfishtë (ose më të lartë) për të plotësuar dozën (dozat) e harruar(a). Në qoftë se keni pyetje të mëtejshme mbi përdorimin e këtij produkti, pyesni mjekun ose farmacistin tuaj.

4. EFEKTE ANËSORE TË MUNDSHME

Si të gjitha barnat e tjera, Betadyne mund të shkaktojë efekte anësore, megjithëse jo çdokush i manifeston. Ndonjëherë ato janë serioze, ndonjëherë jo. Mos u alarmoni nga kjo listë e efektëve të mundshme anësore. Mund të mos ju shfaqet asnjë prej tyre.

Efektet e padëshirueshme më të shpeshta janë:

- reaksione mbindjeshmërie që shfaqen me iritim të lëkurës dhe të membranave mukoze, me skuqje dhe kuarje në vendin e përdorimit;
- hipertiroidizmi dhe hipotiroidizmi mund të shfaqen pas përthithjes së sasive të mëdha të povidonjodit;
- përdorimi i povidonjodit në sipërfaqe të mëdha të lëkurës së dëmtuar (plagë ose djegie të mëdha) mund të japë efekte sistemike të padëshirueshme, siç janë: acidoza metabolike, hipernatremia, dëmtimi i funksionit të veshkave, konvulsionet dhe neutropenia;
- reaksion anafilaktik pas përdorimit vaginal të tretësiirës së povidonjodit.

Në qoftë se ndonjë prej efektëve anësore përkeqësohet, ose në qoftë se vëreni efekte anësore që nuk përmenden në këtë fletëudhëzues, ju lutemi të lajmëroni mjekun ose farmacistin tuaj.

5. SI TA RUANI BETADYNE

Mbajeni larg fëmijëve. Mos e përdorni Betadyne pas datës së skadimit e cila është e shënuar në paketim. Mos e ruani mbi 25°C. Ruajeni në paketimin original.

6. INFORMACION I MËTEJSHËM

Çfarë përmban Betadyne

Lënda aktive është povidonjodi.

1 ml tretësiirë përmban 100 mg povidonjod.

Përbërësit e tjerë janë: povidon, acid citrik monohidrat, hidrogjenfosfat dinatriumi dihidrat, etanol, ujë i pastruar.

Përmbajtja e paketimit

Kuti me një shishe plastike 100 ml

Shishe plastike 1000 ml.

Mbajtësi i Autorizimit për Tregtim dhe Prodhuesi:



PROFARMA sh.a.,
Rruga "Skënder Vila",
Tiranë, Shqipëri.
Tel.: +355 4 23 89 602

Ky fletëudhëzues u rishikua për herë të fundit në Janar 2024.

PAY ATTENTION, all the layers are visible.

If you have to print this document please
check or uncheck the specific layers.

SPECIFICATION



CROPING AREA 12 x 19 cm